

Tableau 2-1
Mouvements itinérants par classe et type d'opération

	Total, mouvements itinérants	Intérieurs			Internationaux			Officiels	
		Transporteur	Autres commerciaux	Privés	Transporteur	Autres commerciaux	Privés	Civils	Militaires
nombre									
Amos Municipal, Québec	187	63	13	97	0	0	0	14	0
Arctic Bay, Nunavut	83	73	2	3	0	0	0	5	0
Arviat, Nunavut	390	387	0	0	0	0	0	3	0
Aupaluk, Québec	62	.	.	.	.	.	.	.	.
Baie-Comeau, Québec	812	574	29	93	1	0	1	94	20
Baker Lake, Nunavut	1 292	1 276	2	12	0	0	0	2	0
Barrie-Orillia-Lake Simcoe Regional, Ontario	728	228	35	381	0	0	36	28	20
Bathurst, Nouveau-Brunswick	287	237	0	17	7	0	14	0	12
Beaver Creek, Yukon	43	5	0	15	1	0	20	2	0
Bromont, Québec	819	78	199	522	5	0	12	0	3
Buffalo Narrows, Saskatchewan	631	534	2	63	0	0	0	32	0
Burwash, Yukon	737	727	0	10	0	0	0	0	0
Cambridge Bay, Nunavut	798	767	0	21	0	0	0	6	4
Cape Dorset, Nunavut	89	84	2	0	0	0	0	3	0
Charlo, Nouveau-Brunswick	175	33	6	72	0	0	46	18	0
Chesterfield Inlet, Nunavut	166	163	0	0	1	0	0	2	0
Chevery, Québec	291	247	10	30	0	0	0	4	0
Chibougamau/Chapais, Québec	768	553	37	107	0	0	0	53	18
Clyde River, Nunavut	133	125	8	0	0	0	0	0	0
Collingwood, Ontario	1 390	171	95	1 121	0	0	0	3	0
Comox, Colombie-Britannique	1 915	1 137	2	28	0	0	2	74	672
Coral Harbour, Nunavut	293	276	1	0	0	0	0	12	4
Dauphin, Manitoba	378	125	105	101	2	0	1	15	29
Dawson, Yukon	1 538	1 311	5	188	8	0	12	14	0
Dawson Creek, Colombie-Britannique	604	351	92	154	0	1	1	6	0
Déline, Territoires du Nord-Ouest	321	304	0	2	0	0	0	15	0
Digby, Nouvelle-Écosse	90	32	7	48	0	0	1	2	0
Drummondville, Québec	673	240	44	371	2	0	8	0	8
Dryden Regional, Ontario	2 338	1 713	66	121	3	0	8	413	14
Eastmain River, Québec	112	112	0	0	0	0	0	0	0
Elliot Lake Municipal, Ontario	322	187	44	70	1	0	2	18	0
Eureka, Nunavut	234	200	0	4	0	0	0	0	30
Flin Flon, Manitoba	621	492	8	69	0	0	3	47	2
Fort Frances Municipal, Ontario	708	413	2	187	1	0	101	4	0
Fort Liard, Territoires du Nord-Ouest	92	92	0	0	0	0	0	0	0
Fort McPherson, Territoires du Nord-Ouest	31	27	0	0	0	0	0	4	0
Fort Resolution, Territoires du Nord-Ouest	24	24	0	0	0	0	0	0	0
Fort Smith, Territoires du Nord-Ouest	759	674	1	39	0	0	0	45	0
Gamèti/Rae Lakes, Territoires du Nord-Ouest	130	124	2	2	0	0	0	2	0
Gaspé, Québec	450	284	21	79	1	0	1	54	10
Geraldton, Ontario	863	644	58	38	0	0	0	95	28
Gillam, Manitoba	317	280	0	31	0	0	0	6	0
Gjoa Haven, Nunavut	160	154	2	2	0	0	0	2	0
Goose Bay, Terre-Neuve-et-Labrador	3 139	2 272	88	173	133	39	210	159	65
Hall Beach, Nunavut	568	558	3	4	0	0	0	3	0
Havre St-Pierre, Québec	881	717	33	74	0	0	1	56	0
Hay River, Territoires du Nord-Ouest	644	561	2	31	0	0	0	46	4
Hearst/René Fontaine Municipal, Ontario	64	50	0	0	0	0	0	14	0
Igloolik, Nunavut	142	128	2	9	1	0	0	2	0
Inukjuak, Québec	211	.	.	.	.	.	.	.	.
Island Lake, Manitoba	1 237	1 158	0	40	0	0	0	39	0
Ivujivik, Québec	138	.	.	.	.	.	.	.	.
Kangiqsualujjuaq, Québec	46	.	.	.	.	.	.	.	.
Kangirsuk, Québec	231	.	.	.	.	.	.	.	.
Kapuskasing, Ontario	290	180	0	0	88	0	14	8	0
Kimirut, Nunavut	64	64	0	0	0	0	0	0	0
Kugaaruk, Nunavut	173	150	16	2	0	0	0	5	0
Kugluktuk, Nunavut	391	357	2	24	0	0	0	4	4
Kuujuarapik, Québec	519	509	2	4	0	0	0	4	0
Lourdes-de-Blanc-Sablon, Québec	496	387	62	22	1	0	0	24	0
Lutselk'e, Territoires du Nord-Ouest	204	195	2	1	0	0	0	6	0

Tableau 2-1 – suite

Mouvements itinérants par classe et type d'opération

	Total, mouvements itinérants	Intérieurs			Internationaux			Officiels	
		Transporteur	Autres commerciaux	Privés	Transporteur	Autres commerciaux	Privés	Civils	Militaires
nombre									
Mayo, Yukon	1 292	1 251	5	30	0	0	0	6	0
Miramichi, Nouveau-Brunswick	597	283	32	126	0	0	5	130	21
Moosonee, Ontario	1 655	1 556	0	24	1	0	0	72	2
Muskoka, Ontario	1 869	594	138	881	63	0	147	35	11
Nakina, Ontario	399	393	0	4	0	0	0	2	0
Natashquan, Québec	362	254	6	76	0	0	0	26	0
Norway House, Manitoba	297	263	0	18	0	0	0	14	2
Old Crow, Yukon	105	88	0	0	8	0	0	9	0
Pabok, Québec	48	4	1	0	0	0	0	43	0
Pangnirtung, Nunavut	264	253	6	0	0	0	0	5	0
Paulatuk, Territoires du Nord-Ouest	76	72	0	0	0	0	0	4	0
Peterborough, Ontario	835	229	156	409	0	0	0	13	28
Pickle Lake, Ontario	4 126	3 383	312	49	3	0	2	377	0
Pond Inlet, Nunavut	106	90	0	16	0	0	0	0	0
Port-Menier, Québec	229	197	18	13	0	0	0	0	1
Prince Rupert/Digby Island, Colombie-Britannique	365	364	0	0	0	0	0	1	0
Prince Rupert/Seal Cove, Colombie-Britannique	1 394	1 180	1	65	13	1	21	113	0
Puvirnituq, Québec	509	.	.	.	.	.	.	.	.
Qikiqtarjuaq, Nunavut	86	80	0	0	0	0	0	6	0
Quaqaq, Québec	95	.	.	.	.	.	.	.	.
Quesnel, Colombie-Britannique	406	187	2	209	0	0	2	6	0
Red Lake, Ontario	2 954	2 350	44	212	4	0	23	307	14
Repulse Bay, Nunavut	212	205	0	3	0	0	0	4	0
Resolute Bay, Nunavut	494	439	2	6	0	0	0	17	30
Rimouski, Québec	399	109	7	268	1	0	0	12	2
Roberval, Québec	507	348	17	100	0	0	0	38	4
Sandspit, Colombie-Britannique	897	735	2	98	1	0	4	39	18
Sherbrooke, Québec	483	90	35	317	5	0	8	12	16
St. Anthony, Terre-Neuve-et-Labrador	311	234	6	10	0	0	0	57	4
St-Augustin, Québec	233	198	4	29	0	0	0	2	0
St. Theresa Point, Manitoba	622	606	8	3	0	0	1	4	0
Stephenville, Terre-Neuve-et-Labrador	173	94	8	13	5	0	7	28	18
Stony Rapids, Saskatchewan	1 032	926	1	77	0	0	0	28	0
Sydney, Nouvelle-Écosse	754	618	2	73	27	0	13	17	4
Taloyoak, Nunavut	175	167	0	8	0	0	0	0	0
Tasiujaq, Québec	105	.	.	.	.	.	.	.	.
Teslin, Yukon	37	20	0	16	0	0	0	1	0
The Pas, Manitoba	397	262	12	36	0	0	2	83	2
Tillsonburg, Ontario	497	..	..	..	..	..	..	..	..
Tofino, Colombie-Britannique	657	373	14	178	11	0	21	45	15
Trois-Rivières, Québec	969	550	40	367	0	0	0	6	6
Ulukhakot/Holman, Territoires du Nord-Ouest	312	244	1	64	0	0	0	3	0
Waskaganish, Québec	164	156	0	8	0	0	0	0	0
Watson Lake, Yukon	696	409	4	274	3	0	0	4	2
Welland/Niagara Central, Ontario	89	7	16	64	0	2	0	0	0
Wemindji, Québec	87	87	0	0	0	0	0	0	0
Whale Cove, Nunavut	174	165	0	1	6	0	0	2	0
Wrigley, Territoires du Nord-Ouest	54	50	0	4	0	0	0	0	0
Yorkton Municipal, Saskatchewan	1 054	664	180	168	0	0	0	20	22
Total (110)	61 945	43 634	2 192	8 799	407	42	750	3 058	1 169